



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Gatineau

Core 0B2 / Noyau 0B2  
K1A0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply  
Arrangement - Révision à une demande  
pour un arrangement en matière  
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Charter and Transportation Services Division/Division  
de services d'affrètement et transport  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Gatineau  
Quebec  
K1A0S5

<b>Title - Sujet</b> TRANSPORTATION SERVICES (SA)	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E60LM-140025/E	<b>Date</b> 2019-01-07
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E60LM-140025	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>File No. - N° de dossier</b> Is102.E60LM-140025	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$LS-102-76131	
<b>Date of Original Request for Supply Arrangement</b> 2018-12-27 <b>Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-01-21</b>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Jiang, Kevin	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> Is102
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (343) 550-1630 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

### **Révision 001**

La révision n° 001 vise à présenter des questions et des réponses.

#### Questions et Réponses

Nous offrons un service de transport pour des chargements ayant une capacité maximale d'un chargement en camion complet au travers du Canada. Voici nos questions concernant cette offre.

Question 1 :

Ce fret sera-t-il palettisé?

Réponse 1 :

Les détails seront discutés durant l'étape de la sollicitation par les utilisateurs identifiés.

Question 2 :

Ce fret sera-t-il expédié d'un quai à l'autre (conducteur sans contact)?

Réponse 2 :

Les détails seront discutés durant l'étape de la sollicitation par les utilisateurs identifiés.

Question 3 :

Est-ce qu'il y aura plusieurs chargements et livraisons?

Réponse 3 :

Les détails seront discutés durant l'étape de la sollicitation par les utilisateurs identifiés.

**Toutes les autres modalités demeurent inchangées.**